



Sesida dals

25 d'avust 2026

Communitgà ils

26 d'avust 2026

Protocol nr.

586/2026

Incumbensa Pfäffli

concernent l'examinaziun da las structurass da l'Uffizi d'energia e da traffic (UEnTr) en vista a dus projects strategics da generaziuns

Resposta da la Regenza

L'Uffizi d'energia e da traffic (UEnTr) exista dapi il 1. da schaner 2008, cura ch'ils secturs energia e traffic public èn vegnids reunids. Cun reunir ils dus secturs dueva vegnir accentuada cunzunt l'impurtanza creschenta dals temas centrals energia e traffic sco incumbensa da providiment en il context da la politica economica e d'ambient dal chantun Grischun. Per la Regenza è pia gist l'impurtanza creschenta da quests dus temas stada la raschun principala per reunir els en in uffizi il 2008. Cun la nova structura d'organisaziun dueva vegnir stgaffi in veritabel «center» per dumondas da traffic e d'energia. Plinavant duevan vegnir tratgas a niz las sinergias correspundentas.

Er la Regenza è da l'avis ch'il Departament d'infrastructura, energia e mobilitad (DIEM) stoppia actualmain dumagnar projects ed incumbensas pretensiusas en ils dus champs d'incumbensa da la forza idraulica e dal traffic public. Il DIEM ch'è vegnì incumbensà da la Regenza cun in conclus il december 2022 cun il project «Realisaziun da la Strategia da forza idraulica», vegn plinavant sustegnì dal Departament da finanzas e vischnancas. La concepziun dal traffic public sco er la realisaziun da la Strategia chantunala da forza idraulica n'èn betg mo professiunalmain e tecnicamain pretensiusas. Perquai che blers acturs cun differents interess èn involvids, stattan ils dus secturs er en il focus da la discussiun politica ed èn l'object d'intervenziuns politicas.

Avunda resursas da persunal cun las cumpetenzas necessarias èn il factur-clav per dumagnar gronds projects e la complexitad creschenta da las incumbensas. A quest aspect ha la Regenza dà gia en il passà ina gronda prioritad en il rom dal process per stgaffir plazzas en ils champs da lavur da la forza idraulica e dal traffic public. Quai uschenavant ch'igl è stà pussaivel observond la directiva da la politica da finanzas nr. 6 dal Cussegl grond. La Regenza vegn er vinavant a dar gronda paisa a las resursas.

Ils quitads exprimids en questa incumbensa sco er il giavisch per dapli dialog e per in barat cun las gruppas d'interess pertutgadas prenda la Regenza fitg serius. Quests giavischs duain vegnir resguardads commensuradamain en las acziuns da l'administraziun.

Tge ch'è l'organisaziun adattada ed effectiva da l'entira administraziun chantunala per las incumbensas e sfidas che sa midan, è ina dumonda da la quala la Regenza s'occupa periodicamain u en cas da basegn. En vista a la finamira d'ina mobilitad integrala, nua ch'ils differents tips da traffic ston vegnir planisads en il futur bler pli fitg sco sistem collià, è vegnì constatà – en il rom da l'elavuraziun da la strategia per il traffic plaun 2037 – il basegn d'ina strategia chantunala da mobilitad che cumpiglia plirs meds da transport. Ina tala duai vegnir elavurada ils proxims onns. En quest connex sto er vegnir examinada l'organisaziun adequata en quest champ tematic ed uschia er analisada l'organisaziun actuala dal UEnTr e d'ulteriuras unitads d'organisaziun.

La Constituziun chantunala (CC; DG 110.100) declera la Regenza sco cumpetenta per reglar ils champs d'incumbensa dals departaments en in'ordinaziun (cf. art. 49 al. 1, segunda frasa CC). Questa cumpetenza da la Regenza vegn fixada anc ina giada explicitamain en l'art. 18 al. 1 da la Lescha davart l'organisaziun da la Regenza e da l'administraziun (LORA; DG 170.300). Tenor sia cumpetenza ha la Regenza fixà ils champs d'incumbensa dals departaments e la structuraziun organisatorica en uffizis en l'aggiunta 1 da l'Ordinaziun davart l'organisaziun da la Regenza e da l'administraziun (OORA; DG 170.310). L'organisaziun e direcziun da l'administraziun è e resta ina incumbensa centrala da la Regenza e da la direcziun dal departament. Il princip da la separaziun da las pussanzas è in princip organisatoric purtant dal stadi da dretg democratic. En quest senn prenda la Regenza enconuschientscha dals giavischs exprimids en l'incumbensa. Ella vegn ad examinar quels en atgna cumpetenza tenor las explicaziuns qua survart.

Sa basond sin questas explicaziuns propona la Regenza al Cussegl grond da refusar questa incumbensa.



Il president:

Martin Bühler

En num da la Regenza

Il cancellier:

Daniel Spadin